



Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca
Ufficio Scolastico Regionale per la Calabria

Direzione Generale - Ufficio II

Via Lungomare 259, 88100 CATANZARO - Tel. 0961734411 Codice Ipa: m_pi

Ai Dirigenti Scolastici
Delle Istituzioni Scolastiche
Secondarie di II grado
LORO SEDI

OGGETTO: Progetto di "Scambi professionali" con la Francia, a. s. 2016-2017.

In riferimento all'oggetto, il MIUR – Dipartimento per il Sistema Educativo di Istruzione e Formazione – intende proseguire un Programma di mobilità breve per docenti italiani presso **Istituzioni Scolastiche Francesi**, per un'attività di formazione di tipo *job-shadowing*.

L'esperienza si concentra principalmente sull'osservazione delle lezioni nelle classi, sullo scambio e la mutualizzazione di pratiche ed esperienze con i colleghi dell'altro Paese, sull'insegnamento della propria lingua d'origine o di una disciplina veicolata in lingua straniera secondo l'approccio CLIL/EMILE.

Per l'anno scolastico 2016-2017 sono disponibili 15 soggiorni professionali della durata di 2 settimane, per ciascun docente partecipante è previsto un contributo spese massimo di € 950,00.

L'ufficio scrivente, fra le domande pervenute, dovrà individuare **tre docenti di lingua e cultura francese** ovvero DNL idi Istituti di istruzione secondaria di II grado in possesso dei seguenti requisiti:

- a) non aver compiuto il sessantesimo anno di età alla data del 30 giugno 2016;
- b) alternativamente:
 1. essere in possesso di un incarico a tempo indeterminato ovvero determinato (GAE) in lingua e cultura francese ed essere coinvolto in iniziative in ambito CLIL/EMILE ovvero interessato ad approfondire le metodologie didattiche in uso presso altre istituzioni scolastiche;
 2. essere in possesso di un incarico a tempo indeterminato ovvero determinato in una DNL, possedere una buona conoscenza della lingua francese (almeno livello B2 secondo il

Responsabile del procedimento *Giovanna Olivadese*
Responsabile dell'istruttoria *Daniela Colosimo*

0961/734512
0961/734498



Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca
Ufficio Scolastico Regionale per la Calabria

QCER) ed essere coinvolto in iniziative in ambito CLIL/EMILE e interessato ad approfondire le metodologie didattiche in uso presso altre istituzioni scolastiche.

Le domande di candidatura redatte secondo il modello allegato (allegato 1) dovranno essere munite, a pena di esclusione, del nulla osta del dirigente scolastico e corredate da un curriculum vitae.

Le schede, debitamente compilate, dovranno pervenire presso l'ufficio scrivente entro e non oltre il **13 giugno 2016** ai seguenti indirizzi di posta elettronica:

- giovanna.olivadese@istruzione.it
- daniela.colosimo@istruzione.it.

Ciascun U.S.R. trasmetterà al MIUR entro il 30/06/2016 i nominativi dei docenti prescelti, graduati in ordine di priorità, con l'indicazione della disponibilità dell'Istituzione Scolastica di servizio ad accogliere o meno il docente spagnolo (condizione di reciprocità o non reciprocità), le schede di candidatura (allegato 1) ed i curricula vitae.

Gli effettivi partecipanti verranno individuati dalla Direzione Generale per gli Ordinamenti Scolastici e la Valutazione di Sistema Nazionale d'Istruzione del MIUR tenendo conto delle specifiche richieste degli istituti francesi disponibili ad accogliere i docenti italiani, delle motivazioni personali del docente e del progetto didattico illustrato nella domanda di candidatura.

Per ulteriori informazioni rivolgersi:

Giovanna Olivadese 0961/734512

Daniela Colosimo 0961/734498

IL DIRIGENTE

Angela Riggio

*Firma autografa sostituita a mezzo
stampa ex art. 3, c.2, D Lgs n. 39/199*